## **Entre les lignes**

Le magazine sur le plaisir de lire au Québec



# Lectures de circonstance

## Colette Lens

Volume 1, numéro 1, automne 2004

Le livre et le cinéma : une histoire d'amour

URI: https://id.erudit.org/iderudit/10479ac

Aller au sommaire du numéro

Éditeur(s)

Les éditions Entre les lignes

**ISSN** 

1710-8004 (imprimé) 1923-211X (numérique)

Découvrir la revue

Citer ce compte rendu

Lens, C. (2004). Compte rendu de [Lectures de circonstance]. *Entre les lignes*, 1(1), 27–28.

Tous droits réservés  ${\mathbb C}$  Les éditions Entre les lignes, 2004

Ce document est protégé par la loi sur le droit d'auteur. L'utilisation des services d'Érudit (y compris la reproduction) est assujettie à sa politique d'utilisation que vous pouvez consulter en ligne.

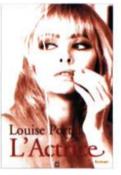
https://apropos.erudit.org/fr/usagers/politique-dutilisation/



## LECTURES DE CIRCONSTANCE

#### L'Actrice

LOUISE PORTAL Éditions Hurtubise HMH, 2004, 320 pages



Entre l'autobiographie et le roman, le journal intime et le scénario, L'Actrice de Louise Portal prend un malin plaisir à travestir la réalité en fiction. Mais qui est Jeanne d'Arcy, cel-

le que l'auteure désigne comme son alter ego? Une étoile montante en peine d'amour, une comédienne plongeant dans son passé pour écrire ses mémoires ou une actrice paralysée qui pourrait sombrer dans l'oubli? Dans une volonté de « raconter l'actrice, l'amoureuse, la femme qu'elle est devenue», Louise Portal met en scène sa propre vie, la fardant au passage du scintillement de la fiction. Si l'auteure se permet des réflexions très personnelles sur l'amour et la figure du père, elle s'interroge aussi sur son métier d'actrice. Racontant la relation particulière qui la lie avec certains réalisateurs, les comédiens qui ont croisé son chemin, les films qu'elle a tournés. Évoquant ces personnages qu'elle a incarnés et qui l'habitent encore, son besoin viscéral de jouer, de même que l'angoisse cruelle de ne pas être choisie. À travers ce périple du Mexique à la Gaspésie, en passant par la France, on devine que se

cache derrière cette héroïne polymorphe le véritable visage de l'actrice : Louise Portal.

Violaine Charest-Sigouin

Se réaliser dans un monde d'images. À la recherche de son originalité

JEAN-FRANÇOIS VÉZINA Les Éditions de l'Homme Parution : 28 septembre 2004

«Se faire raconter des histoires », voilà bien le lien indéfectible qui unit le livre et le cinéma. Avec nos semblables, nous partageons beaucoup d'histoires : les contes de notre enfance, les grands récits mythologiques, les légendes, les « classiques ». Elles forment notre patrimoine, notre inconscient collectif. Depuis la nuit des temps, I'homme y recourt pour (s') expliquer le monde. Est-ce à dire que seules les histoires de nos ancêtres ont la faculté de donner du sens à nos vies? Pas du tout! Et c'est là que réside

l'intérêt du plus récent ouvrage de Jean-François Vézina, Se réaliser dans un monde d'images. On y découvre que la mythologie d'une société peut être tout à fait actuel-

découvre que la mythologie d'une société peut être tout à fait actuelle : le besoin et la finalité demeurent, seul le médium a changé. Pour bien des gens, la

rencontre avec une «bonne» >

Jann-Francois Vézina

Se réaliser

dans un monde

d'images

## À LIRE



Catherine Breillat, Indécence et pureté Claire Clouzot, Cahiers du cinéma, 2004 Abécédaire, filmographie et analyse de l'œuvre de la cinéaste.



Dictionnaire du cinéma québécois Michel Coulombe et collectif, Boréal, 2004 Un incontournable pour qui s'intéresse au cinéma d'ici.



Monica la Mitraille Georges-Hébert Germain, Libre Expression, 2004 La vie de celle qui inspira le réalisateur Pierre Houle.



Un homme et son péché Claude-Henri Grignon, Stanké, 2003 Le roman à l'origine du plus récent film de Charles Binamé.



Terminus Hollywood
Helen Knode,
Rivages/Thriller, 2004
Traversée palpitante au cœur
de l'univers artificiel du cinéma et
du milieu hollywoodien.



Écoute-moi
Margaret Mazzantini,
Robert Laffont, 2004
Roman-confession sur un homme
et les femmes de sa vie qui sera
bientôt transposé à l'écran avec,
en vedette, Penélope Cruz.

Princesse Marie



François-Olivier Rousseau,
Seuil, 2004
Adaptation romanesque du
scénario écrit par Louis Gardel et
François-Olivier Rousseau pour le
film réalisé par Benoît Jacquot,
avec Catherine Deneuve dans le rôle
de Marie Bonaparte, arrière-petitenièce de Napoléon.



Et que ça saute! Marcel Talon, Stanké, 2004 Le récit porté à l'écran par Érik Canuel dans Le Dernier Tunnel.

# LECTURES DE CIRCONSTANCE (SUITE)

histoire - entendre par là une histoire qui a le pouvoir de bouleverser nos vies - se fait par le biais du cinéma, comme elle peut se faire à travers un roman ou une pièce de théâtre. Pour Jean-François Vézina, ces histoires nous fascinent parce qu'elles participent pleinement à ce qu'il appelle le processus d'individuation : cette force inconsciente qui nous pousse chaque jour à devenir un peu plus nous-mêmes, à nous réaliser. Voilà qui n'est pas rien! Pour illustrer son propos, l'auteur nous invite à découvrir sa propre mythologie cinématographique. Parmi ses films marquants, on retrouve Le Fabuleux Destin d'Amélie Poulain, La Matrice, La Société des poètes disparus, La Grande Séduction, La Guerre des étoiles, pour ne citer que ceux-là. Un fameux programme, qui a de quoi faire vibrer notre imaginaire personnel et... collectif! Qui dira encore que les histoires sont de puériles distractions?

Du même auteur aux Éditions de l'Homme : Les Hasards nécessaires.

Colette Lens

#### LE POINT DE VUE DU LECTEUR

Résultats de notre sondage

# Palmarès des meilleures adaptations cinématographiques

(titre du film / auteur du roman / réalisateur du film)

## **AUTEURS QUÉBÉCOIS**

- 1-Bonheur d'occasion / Gabrielle Roy / Claude Fournier
- 2-Les Plouffe / Roger Lemelin / Gilles Carle
- 3-Le Matou / Yves Beauchemin / Jean Beaudin

### **AUTEURS ÉTRANGERS**

- 1-Cyrano de Bergerac / Edmond Rostand / Jean-Paul Rappeneau
- 2-Le Seigneur des Anneaux / J.R.R. Tolkien / Peter Jackson
- 3-La Leçon de piano / Jane Mander / Jane Campion

Palmarès des films invitant à la (re)lecture de l'œuvre originale

#### **AUTEURS QUÉBÉCOIS**

## Ex æquo

- 1-Agaguk / Yves Thériault / Jacques Dorffmann
- 1-Sur le seuil / Patrick Senécal / Éric Tessier
- 2-Kamouraska / Anne Hébert / Claude Jutra
- 3-20h17, rue Darling / Bernard Émond / Bernard Émond

#### **AUTEURS ÉTRANGERS**

- 1-Les Liaisons dangereuses / Pierre Choderlos de Laclos / Stephen Frears
- 2-2001 : L'Odyssée de l'espace / Arthur C. Clarke / Stanley Kubrick
- 3-À l'est d'Eden / John Steinbeck / Elia Kazan

